

RESOLUCIÓ D'UNA SOL·LICITUD DE SUBVENCIO PRESENTADA PER L'ARACHNÉEN

02/L0156 U015 N-110/21 L'ARACHNÉEN

Fets

1. El Consorci de l'Institut Ramon Llull (en endavant, l'Institut Ramon Llull) és una entitat de dret públic de caràcter associatiu dotada de personalitat jurídica pròpia i sense ànim de lucre integrat per l'Administració de la Generalitat de Catalunya, a la qual resta adscrit, l'Administració de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears i l'Ajuntament de Barcelona que té com a finalitat la projecció i difusió exterior de la llengua i la cultura catalanes en totes les seves expressions. Per al compliment dels seus objectius, l'Institut dona suport a les polítiques de relacions exteriors en l'àmbit cultural de les institucions consorciades.

2. En data 23 de juliol de 2021, Sandra Alvarez de Toledo, en representació de L'Arachnéen presenta a l'Institut Ramon Llull una sol·licitud de subvenció per tal de fer possible la publicació del llibre "Tosquelles. Soigner les institutions" que es presentarà a França durant la tardor de 2021.

3. L'any 2017, Joana Masó, de la Universitat de Barcelona i Carles Guerra, de la Fundació Antoni Tàpies, inicien i organitzen una recerca de gran abast per recuperar la figura del metge, psiquiatra i intel·lectual català Francesc Tosquelles, amb una de les trajectòries intel·lectuals més fascinants del segle XX a Catalunya. Aquesta investigació sota el títol "El llegat oblidat de Francesc Tosquelles" ha permès aprofundir en les aportacions científiques i intel·lectuals de Tosquelles, en la recuperació, traducció i edició dels seus textos així com en el coneixement dels entorns mèdics i intel·lectuals que el van marcar en diferents períodes de la seva trajectòria.

4. Enguany, l'editorial Arcàdia publica "Tosquelles. Curar les institucions". A través d'una àmplia selecció de textos de Tosquelles i de documents i fotografies de l'època, Joana Masó proposa un recorregut que permet donar vida a una memòria col·lectiva que va més enllà de la història de la psiquiatria i les seves institucions. Es tracta d'un ampli estudi de les diferents èpoques i projectes a partir dels quals Tosquelles esdevé el catalitzador de canvis, ruptures i revolucions que travessen les esferes de la institució psiquiàtrica, la producció cultural al seu voltant i la resistència política davant dels feixismes dels anys 1930 i 1940. La selecció de textos de Tosquelles treu a la llum escrits inèdits o introbables, als quals s'afegeixen nombrosos assajos d'investigadors internacionals que han descobert en el psiquiatra de Reus una figura de relleu crític. Una extensa i detallada cronologia i bibliografia completa l'edició amb dades descobertes recentment i que permetran ampliar la recerca a futurs investigadors. La publicació aglutina, a través de diferents moments cronològics, la història psiquiàtrica, intel·lectual, artística i política de Tosquelles, l'herència de la qual encara està oberta avui en l'actualitat catalana i la seva herència republicana, la qual es reinscriu en les noves institucions de la democràcia de la postguerra europea.

La publicació "Tosquelles. Curar les institucions" serà publicada a França durant la tardor del 2021 per l'editorial francesa L'Arachnéen sota el títol "Tosquelles. Soigner les institutions", en el moment en què s'inaugurarà a França l'exposició *La déconnaissance. Art, exil et politique autour de François Tosquelles*. Es tracta d'un volum de 400 pàgines amb una important recerca documental i gràfica (més de 200 fotografies d'època)



Doc original signat per:
Francesc Serés Guillén
23/09/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



02SL6KX5WASBJOW634EJWY4Y5ZLT0RJ0

Data creació còpia:
27/10/2021 18:19:59

Data caducitat còpia:
27/10/2024 01:00:00

Pàgina 1 de 7

que presenta per primera vegada una antologia de textos clínics, literaris, polítics i històrics de Francesc Tosquelles en llengua francesa. Un grux important d'aquests textos han estat traduïts del català per la traductora i poeta Annie Bats i la traductora i psicoanalista Pascale Bardoulaud, acompanyades d'introduccions històriques i crítiques elaborades per Joana Masó.

5. L'Arachnéen sol·licita la subvenció per un import de SIS MIL EUROS (6.000,00 €) per al finançament de part de les despeses derivades de la impressió del llibre "Tosquelles. Soigner les institutions", d'acord amb el pressupost que s'adjunta en Annex.

6. En data 5 d'agost de 2021, la directora de l'Àrea de Creació de l'Institut Ramon Llull emet una memòria justificativa i econòmica on proposa l'atorgament de la subvenció sol·licitada i en justifica la impossibilitat de promoure la concurrència pública. En la seva memòria de data 5 d'agost de 2021, la directora de l'Àrea de Creació proposa destinar la subvenció per un import de SIS MIL EUROS (6.000,00 €) al finançament de part de les despeses derivades de la impressió del llibre "Tosquelles. Soigner les institutions", d'acord amb el pressupost que s'adjunta en Annex.

7. En data 17 de setembre de 2021, la gerent de l'Institut Ramon Llull emet una proposta motivada sobre la impossibilitat de promoure la concurrència pública en relació amb aquesta sol·licitud de subvenció directa.

8. La dotació necessària per a satisfer el pagament d'aquesta subvenció anirà amb càrrec als crèdits del pressupost de l'Institut Ramon Llull per l'any 2021. La partida pressupostària a la qual s'aplicarà aquest crèdit és la D/004/045/ 490.0001 CREACIÓ - ARTS VISUALS, DISSENY I ARQUITECTURA - A la resta d'entitats. A l'exterior. Aquesta partida pressupostària és adequada i suficient.

Fonaments de dret

1. L'article 94.2 del Decret legislatiu 3/2002, de 24 de desembre pel qual s'aprova el Text refós de la Llei de finances públiques de Catalunya estableix que excepcionalment es poden concedir directament subvencions innominades o genèriques, sempre que s'acrediti la impossibilitat de promoure la concurrència pública per les característiques del subvencionat o de les activitats a desenvolupar.

2. D'acord amb el que estableix l'article 22.2 de la Llei general de subvencions i l'article 67.1 del Reial decret 887/2006, de 21 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei 38/2003, de 17 de novembre, general de subvencions, l'especialitat d'aquesta sol·licitud fa impossible la concurrència pública per a l'atorgament de la subvenció sol·licitada

3. L'article 13.2 e dels Estatuts de l'Institut Ramon Llull, atorga la persona titular de la Direcció les facultats per resoldre en matèria de subvencions.



Doc. original signat per:
Francesc Serés Guillén
23/09/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



02SL6KX5WASBJOW634EJWY4Y5ZLT0RJO

Data creació còpia:
27/10/2021 18:19:59

Data caducitat còpia:
27/10/2024 01:00:00

Pàgina 2 de 7



Resolució

Per tant, resolc,

1. Atorgar a L'Arachnéen una subvenció per un import de SIS MIL EUROS (6.000,00 €) per tal de fer possible la publicació del llibre "Tosquelles. Soigner les institutions" que es presentarà a França durant la tardor de 2021.

La subvenció es destinarà al finançament de part de les despeses derivades de la impressió del llibre esmentat, d'acord amb el pressupost que s'adjunta en Annex.

2. Establir que L'Arachnéen presenti a l'Institut Ramon Llull com a màxim el dia 20 de desembre de 2021 com a documentació justificativa per a la tramitació del pagament de l'import total concedit en concepte de subvenció, un compte justificatiu amb aportació de justificants de despesa que ha de contenir la documentació següent:

1) Una memòria explicativa del compliment de la finalitat de l'activitat subvencionada amb indicació dels resultats obtinguts.

2) Una memòria econòmica justificativa de la totalitat del cost de les activitats realitzades objecte d'aquesta subvenció, d'acord amb el model facilitat per l'Institut Ramon Llull, on hi consti:

a) Una relació classificada de les despeses de l'activitat amb la identificació del creditor o creditora, número de la factura o document de valor probatori equivalent en el tràfic mercantil, l'import, la data d'emissió i, si escau, la data de pagament.

b) Les còpies digitalitzades de les factures o els documents de valor probatori equivalent en el tràfic jurídic mercantil o amb eficàcia administrativa i, si escau, de la documentació acreditativa del pagament consistent en extracte bancari o, en el cas de pagament en efectiu, documentació acreditativa de la percepció de l'import per part del creditor o creditora.

Es considera efectivament pagada la despesa a l'efecte de la seva consideració com a subvencionable, amb la cessió del dret de cobrament de la subvenció a favor dels creditors per raó de la despesa realitzada o amb el lliurament a aquests d'un efecte mercantil, garantit per una entitat financera o companyia d'assegurances.

c) Una declaració responsable de la persona beneficiària amb el contingut mínim següent:

- Que les còpies digitalitzades dels justificants de les despeses presentades reproduïen exactament els documents originals en poder de la persona beneficiària.
- Que els justificants de despesa s'han imputat a les diferents fonts de finançament de manera que no se supera l'import unitari de cada justificant.
- Que el total de les fonts de finançament no supera el cost de l'actuació subvencionada.

INSTITUT RAMON LLULL



Doc. original signat per:
Francesc Serés Guillén
23/09/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



02SL6KX5WASBJOW634EJWY4Y5ZLT0RJO

Data creació còpia:
27/10/2021 18:19:59

Data caducitat còpia:
27/10/2024 01:00:00

Pàgina 3 de 7



INSTITUT RAMON LLULL

- Que es disposa d'un sistema de comptabilitat separada o que els justificants de despesa tenen assignat un codi comptable comú a les transaccions relacionades amb l'actuació subvencionada.

d) Les factures, ja siguin completes o simplificades, han de complir els requisits que estableix el Reglament pel qual es regulen les obligacions de facturació, aprovat pel Reial decret 1619/2012, de 30 de novembre. La descripció de l'operació ha d'aportar informació suficient sobre el concepte i el període objecte de facturació per tal que es pugui verificar la relació de la despesa amb el desplaçament, allotjament i/o transport de càrrega objecte de l'ajut. Si el concepte de la factura no és prou explicatiu, cal adjuntar els albarans de lliurament corresponents o altra documentació justificativa. En tot cas s'ha de poder verificar el preu unitari de l'operació.

En el cas que en algunes de les factures sol·licitades no hi consti l'IVA, és obligatori fer referència a la disposició normativa en virtut de la qual és d'aplicació l'exempció d'acord amb l'article 6.1.j del Reglament pel qual es regulen les obligacions de facturació.

En el cas que la persona beneficiària de la subvenció estigui subjecte a la regla de la prorrata general de l'IVA, d'acord amb l'opció marcada en el formulari de sol·licitud, aquesta haurà de presentar el certificat de l'Agència Tributària i/o còpia de les declaracions anuals segons els models corresponents.

En el cas que la persona beneficiària de la subvenció estigui subjecte a la regla de la prorrata especial de l'IVA, d'acord amb l'opció marcada en el formulari de sol·licitud, aquesta haurà de presentar el certificat de l'Agència Tributària i la relació de factures vinculades amb el projecte, així com còpia del llibre d'IVA on figurin comptabilitzades.

Els documents acreditatius del pagament (extracte bancari i/o justificant bancari) han d'indicar:

- La identificació del beneficiari i l'ordenant del pagament. L'ordenant ha de ser el beneficiari de l'ajut i ha de fer-hi constar el seu NIF i la denominació social.
- Concepte en què s'ordena el pagament i remissió al número o números de factura a què correspon. Si el document de pagament no fa referència a les factures, ha d'anar acompanyat de la documentació complementària que permeti verificar la correspondència entre despesa i pagament.
- En el cas de pagament mitjançant xec nominatiu, pagaré, lletres de canvi o similars, l'entitat ha d'aportar còpia del document i còpia de l'extracte bancari que acredita el càrrec.

No s'acceptaran tiquets com a documents comptables justificatius de despesa

e) Si la subvenció s'atorga d'acord amb un pressupost, s'ha de presentar una liquidació on s'indiquin i, si escau, es motivin les desviacions respecte al pressupost inicial.

f) Una relació detallada dels altres ingressos o subvencions que hagin finançat l'activitat subvencionada amb indicació de l'import i la seva procedència. Quan els justificants de les despeses s'imputin parcialment a d'altres subvencions, s'ha d'indicar la quantia exacta o percentatge imputat a cadascuna, amb la identificació dels òrgans concedents.



Doc. original signat per:
Francesc Serés Guillén
23/09/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



02SL6KX5WASBJOW634EJWY4Y5ZLT0RJO

Data creació còpia:
27/10/2021 18:19:59

Data caducitat còpia:
27/10/2024 01:00:00

Pàgina 4 de 7



g) Qualsevol altra documentació relacionada directament amb l'objecte específic de la subvenció que requereixi l'Institut Ramon Llull.

La despesa mínima, realitzada i justificada de l'activitat subvencionada, exigible per poder considerar acomplerts l'objectiu i la finalitat de la subvenció és del 50%. L'incompliment d'aquesta despesa mínima establerta, comportarà la revocació de la subvenció atorgada.

En el cas que el cost final efectiu de l'activitat subvencionada sigui inferior al cost inicialment pressupostat, s'aplicarà la reducció, en la mateixa proporció, de la quantia de la subvenció atorgada.

S'estableix un percentatge màxim de desviació pressupostària del 20% entre el cost inicialment pressupostat i el cost final justificat de l'activitat subvencionada que no comportarà reducció de la quantia de la subvenció atorgada. Aquest percentatge només podrà aplicar-se si es garanteix que s'ha acomplert l'objecte i la finalitat de la subvenció.

L'incompliment de l'obligació de justificació, així com la resta de les causes previstes a l'article 99 de la Llei de finances públiques de Catalunya, l'article 16.3 de l'Ordre de 3 de juny, sobre les formes de justificació de subvencions i l'article 37 de la Llei general de subvencions, podrà donar lloc a la revocació de la subvenció, i en el seu cas, l'exigència del reintegrament i altres responsabilitats establertes en la legislació aplicable en matèria de subvencions.

3. Ordenar i fer efectiu el pagament d'aquesta subvenció, després que la persona beneficiària hagi realitzat l'activitat i presentat a l'Institut Ramon Llull els justificants de la despesa d'acord amb el que s'estableix a l'apartat 2 d'aquesta resolució.

Prèviament al reconeixement de l'obligació del pagament, l'Institut Ramon Llull comprovarà la vigència del certificat de residència fiscal expedit per les autoritats competents del país de residència que la persona beneficiària ha hagut d'aportar a l'Institut Ramon Llull.

4. Establir que L'Arachnéen es compromet a donar a conèixer la col·laboració de l'Institut Ramon Llull incloent la reproducció del logotip de l'Institut Ramon Llull a la publicació, tot respectant-ne les normatives d'aplicació gràfica.

5. L'Arachnéen es compromet a proporcionar en tot moment la informació que li sigui demanada respecte de la subvenció concedida i a sotmetre's a les actuacions de comprovació i control que l'Institut Ramon Llull o altres òrgans competents estimin necessàries.



Doc. original signat per:
Francesc Serés Guillén
23/09/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



02SL6KX5WASBJOW634EJWY4Y5ZLT0RJO

Data creació còpia:
27/10/2021 18:19:59

Data caducitat còpia:
27/10/2024 01:00:00





Recursos procedents

Contra aquesta resolució, que no exhaureix la via administrativa, d'acord amb els articles 121 i 122 de la Llei 39/2015, d'1 d'octubre, del procediment administratiu comú de les administracions públiques, es pot interposar recurs d'alçada davant del President o la Presidenta del Consell de Direcció de l'Institut Ramon Llull, en el termini d'un mes a comptar a partir de l'endemà del dia en que tingui lloc la notificació d'aquesta resolució. El termini del mes conclou el mateix dia en què es va produir la notificació.

El director de l'Institut Ramon Llull
Francesc Serés Guillén

INSTITUT RAMON LLULL

	Doc. original signat per: Francesc Serés Guillén 23/09/2021	Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat	Data creació còpia: 27/10/2021 18:19:59
		Original electrònic / Còpia electrònica autèntica	Data caducitat còpia: 27/10/2024 01:00:00
		CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ	Pàgina 6 de 7
			
		02SL6KX5WASBJOW634EJWY4Y5ZLT0RJO	

ANNEX

Pressupost

DESPESES		INGRESSOS	
Cessió de drets de disseny i control editorial / drets de reproducció d'imatges	5.000,00	Subvenció Institut Ramon Llull	6.000,00
Preparació i correcció de còpies	2.500,00	Subvenció altres institucions	8.628,00
Traducció	5.795,95	Recursos propis	10.548,95
Impressió	7.181,00		
Adaptació i implementació del disseny / represa del fotogravat / disseny de portades	4.700,00		
TOTAL	25.176,95 €	TOTAL	25.176,95 €

INSTITUT RAMON LLULL



Doc. original signat per:
Francesc Serés Guillén
23/09/2021

Document electrònic garantit amb signatura electrònica. Podeu verificar la integritat d'aquest document a l'adreça web csv.gencat.cat

Original electrònic / Còpia electrònica autèntica

CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ



02SL6KX5WASBJOW634EJWY4Y5ZLT0RJO

Data creació còpia:
27/10/2021 18:19:59

Data caducitat còpia:
27/10/2024 01:00:00

Pàgina 7 de 7